

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL 2013/468/PESK**tat-23 ta' Settembru 2013**

li temenda u testendi d-Deċiżjoni 2010/565/PESK dwar il-missjoni ta' konsulenza u assistenza tal-Unjoni Ewropea fil-qasam tar-riforma tas-settur tas-sigurtà fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo (EUSEC RD Congo)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u partikolarment l-Artikolu 28, l-Artikolu 42(4) u l-Artikolu 43(2) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

- (1) Fil-21 ta' Settembru 2010, il-Kunsill adotta d-Deċiżjoni 2010/565/PESK ⁽¹⁾, immodifikata l-ahhar bid-Deċiżjoni 2012/515/PESK ⁽²⁾.
- (2) Fit-13 ta' Lulju 2012, il-Kumitat Politiku u ta' Sigurtà approva r-rakkomandazzjoni li l-EUPOL RD Congo tiġi estiża sat-30 ta' Settembru 2013, segwita minn fażi tranżitorja finali ta' 12-il xahar bil-mira li jiġu ttrasferiti l-kompiti tagħha.
- (3) L-EUSEC RD Congo għandha għalhekk tiġi estiża għal fażi tranżitorja finali sat-30 ta' Settembru 2014.
- (4) L-EUSEC RD Congo ser titmexxa fil-kuntest ta' sitwazzjoni li tista' tiddeterjora u li tista' timpedixxi l-kisba tal-oġġettivi tal-azzjoni esterna tal-Unjoni kif stabbiliti fl-Artikolu 21 tat-Trattat,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni 2010/565/PESK hija b'dan emendata kif ġej:

- (1) L-Artikolu 5 huwa emendat kif ġej:

- (a) jiddaħhal il-paragrafu li ġej:

"1a. Il-Kap tal-Missjoni għandu jkun ir-rappreżentant tal-Missjoni. Il-Kap tal-Missjoni jista' jiddelega kompiti ta' ġestjoni fi kwistjonijiet ta' persunal u dawk finanzjarji lil membri tal-persunal tal-Missjoni, taht ir-responsabbiltà ġenerali tiegħu/tagħha.";

- (b) il-paragrafu 5 huwa mħassar;

- (2) Jiddaħhal l-Artikolu li ġej:

"Artikolu 8a

Arranġamenti legali

L-EUSEC RD Congo għandu jkollha l-kapaċità li takkwista servizzi u provvisti, li tidhol f'kuntratti u arranġamenti

amministrattivi, li timpjega persunal, li jkollha kontijiet bankarji, li takkwista u tiddisponi minn assi u tillikwida l-obbligi tagħha, u li tkun parti fi proċeduri legali, kif mehtieg sabiex timplimenta din id-Deċiżjoni.";

- (3) L-Artikolu 9 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"Artikolu 9

Arranġamenti finanzjarji

1. L-ammont ta' referenza finanzjarja mahsub biex ikopri n-nefqa relatata mal-Missjoni għall-perijodu mill-1 ta' Ottubru 2010 sat-30 ta' Settembru 2011 għandu jkun ta' EUR 12 600 000.

L-ammont ta' referenza finanzjarja mahsub biex ikopri n-nefqa relatata mal-Missjoni għall-perijodu mill-1 ta' Ottubru 2011 sat-30 ta' Settembru 2012 għandu jkun ta' EUR 13 600 000.

L-ammont ta' referenza finanzjarja mahsub biex ikopri n-nefqa relatata mal-Missjoni għall-perijodu mill-1 ta' Ottubru 2012 sat-30 ta' Settembru 2013 għandu jkun ta' EUR 11 000 000.

L-ammont ta' referenza finanzjarja mahsub biex ikopri n-nefqa relatata mal-Missjoni għall-perijodu mill-1 ta' Ottubru 2013 sat-30 ta' Settembru 2014 għandu jkun ta' EUR 8 455 000.

2. In-nefqa kollha għandha tiġi amministrata f'konformità mal-proċeduri u r-regoli applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni. Iċ-ċittadini ta' Stati terzi għandu jkollhom permess iressqu offerti għal kuntratti. Soġġett għall-approvazzjoni tal-Kummissjoni, il-Missjoni tista' tikkonkludi arranġamenti tekniċi ma' Stati Membri, il-pajjiż ospitanti, Stati terzi partecipanti u atturi internazzjonali oħra fir-rigward tal-provvista ta' tagħmir, servizzi u siti lill-EUSEC RD Congo.

3. L-EUSEC RD Congo għandha tkun responsabbli għall-implimentazzjoni tal-baġit tal-Missjoni. Għal dan il-ghan, il-Missjoni għandha tiffirma kuntratt mal-Kummissjoni.

4. L-EUSEC RD Congo għandha tkun responsabbli għal kwalunkwe pretensjoni u obbligu li jirriżultaw mill-implimentazzjoni tal-mandat li jibda mill-1 ta' Ottubru 2013, bl-eċċezzjoni ta' kwalunkwe pretensjoni relatata ma' mgiba hazina serja mill-Kap tal-Missjoni, li għaliha għandu/għandha terfa' r-responsabbiltà.

5. L-arranġamenti finanzjarji għandhom jirrispettaw il-linja ta' kmand kif stipulat fl-Artikoli 5 u 7 u r-rekwiżiti operattivi tal-EUSEC RD Congo, inkluż il-kompatibbiltà tat-tagħmir u l-interoperabbiltà tat-timijiet tagħha.

⁽¹⁾ Deċiżjoni tal-Kunsill 2010/565/PESK tal-21 ta' Settembru 2010 dwar il-missjoni ta' konsulenza u assistenza tal-Unjoni Ewropea fil-qasam tar-riforma tas-settur tas-sigurtà fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo (EUSEC RD Congo) (ĠU L 248, 22.9.2010, p. 59).

⁽²⁾ Deċiżjoni tal-Kunsill 2012/515/PESK tal-24 ta' Settembru 2012 li temenda u testendi d-Deċiżjoni 2010/565/PESK dwar il-missjoni ta' konsulenza u assistenza tal-Unjoni Ewropea fil-qasam tar-riforma tas-settur tas-sigurtà fir-Repubblika Demokratika tal-Kongo (EUSEC RD Congo) (ĠU L 257, 25.9.2012, p. 18).

6. In-nefqa ghandha tkun eligibbli sa mid-data tad-dhul fis-sehh ta' din id-Deciżjoni.”;

(4) fl-Artikolu 14, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“3. Il-kundizzjonijiet tal-impjeg u d-drittijiet u l-obbligi tal-persunal internazzjonali u lokali ghandhom jiġu stabbiliti fil-kuntratti li ghandhom jiġu konklużi bejn l-EUSEC RD Congo u l-membri tal-persunal ikkonċernat.”;

(5) fl-Artikolu 17, it-tieni paragrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Hija ghandha tapplika sat-30 ta' Settembru 2014.”.

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni ghandha tidhol fis-sehh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Hija ghandha tapplika mill-1 ta' Ottubru 2013.

Magħmul fi Brussell, it-23 ta' Settembru 2013.

Għall-Kunsill

Il-President

V. JUKNA